14. *постановляет* держать вопрос о Южной Родезии под постоянным и неослабным наблюдением.

*1368-е пленарное заседание,
5 ноября 1965 года*

2023 (XX). Вопрос об Адене

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев главы докладов Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, относящиеся к территории Аден⁴, которая, помимо Адена, включает Восточный и Западный протектораты Аден, а также острова Перим, Курия-Мурия, Камаран и другие прибрежные острова,

ссылаясь на свои резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 г. и 1949 (XVIII) от 11 декабря 1963 г. и на резолюции, принятые Специальным комитетом 9 апреля 1964 г.⁵, 11 мая 1964 г.⁶ и 17 мая 1965 года⁷,

заслушав заявления петиционеров,

приняв к сведению заявления представителя управляющей державы,

глубоко озабоченная критической и чреватой взрывом ситуацией, которая угрожает миру и безопасности этого района и является результатом политики, проводимой управляющей державой в территории,

1. *утверждает* главы докладов Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, относящиеся к территории Аден, и одобряет выводы и рекомендации Подкомитета по Адену;

2. *одобряет* резолюции, принятые Специальным комитетом 9 апреля 1964 г., 11 мая 1964 г. и 17 мая 1965 года;

3. *порицает* отказ управляющей державы пре-

⁴ Там же, девятнадцатая сессия, Приложения, приложение №8 (часть I) (A/5800/Rev.1), глава VI; там же, двадцатая сессия, Приложения, добавление к пункту 23 повестки дня (A/6000/Rev.1), глава VI.

⁵ Там же, девятнадцатая сессия, Приложения, приложение №8 (часть I) (A/5800/Rev.1), глава VI, пункт 166.

⁶ Там же, пункт 202.

⁷ Там же, двадцатая сессия, Приложения, добавление к пункту 23 повестки дня (A/6000/Rev.1), глава VI, пункт 300.

творить в жизнь резолюции Генеральной Ассамблеи и Специального комитета;

4. *порицает далее* попытки управляющей державы установить непредставительный режим в территории с намерением предоставления ей независимости вопреки резолюциям 1514 (XV) и 1949 (XVIII) Генеральной Ассамблеи и призывает все государства не признавать независимость, которая не основывается на пожеланиях народа территории, свободно выраженных путем выборов, проведенных на основе всеобщего избирательного права для взрослых;

5. *вновь подтверждает* неотъемлемое право народа территории на самоопределение и освобождение от колониального господства, и признает законность его усилий, направленных на достижение прав, изложенных в Уставе Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека и Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;

6. *считает* что сохранение военных баз в территории представляет собой главное препятствие на пути к освобождению народа этой территории от колониального господства и наносит ущерб миру и безопасности этого района и что, поэтому, полная и безотлагательная ликвидация этих баз является жизненно важной;

7. *отмечает с глубокой озабоченностью*, что управляющая держава все еще проводит военные операции против народа территории;

8. *настоятельно предлагает* Соединенному Королевству Великобритании и Северной Ирландии немедленно:

a) отменить чрезвычайное положение;

b) отменить все законы, ограничивающие гражданские свободы;

c) прекратить все репрессивные действия против народа территории, в частности военные операции;

d) освободить всех политических заключенных и разрешить возвращение тех лиц, которые были высланы из территории или которым было запрещено жить в территории в связи с их политической деятельностью;

9. *вновь подтверждает* пункты 6—11 резолюции 1949 (XVIII) и настоятельно предлагает управляющей державе немедленно претворить их в жизнь;

10. *призывает* все государства-члены Организации оказывать всю возможную помощь народу

территории в его усилиях, направленных на достижение свободы и независимости;

11. *обращает внимание* Совета Безопасности на создавшееся в этом районе опасное положение, вызванное британскими военными действиями против народа данной территории;

12. *предлагает* Верховному комиссару Организации Объединенных Наций по делам беженцев, специализированным учреждениям и международным организациям по оказанию экстренной помощи предоставлять всяческую помощь населению, испытывающему лишения в результате военных операций в территории;

13. *предлагает* Генеральному секретарю принять такие меры, которые он сочтет подходящими для обеспечения выполнения настоящей резолюции, и представить соответствующий доклад Специальному комитету;

14. *предлагает* Специальному комитету вновь изучить положение, существующее в территории, и представить соответствующий доклад Генеральной Ассамблее на двадцать первой сессии;

15. *постановляет* сохранить этот вопрос на своей повестке дня.

*1368-е пленарное заседание,
5 ноября 1965 года*

2024 (XX). Вопрос о Южной Родезии

Генеральная Ассамблея,

принимая во внимание критическое положение, создавшееся в Южной Родезии в результате провозглашения независимости в одностороннем порядке,

отмечая меры, принятые правительством Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии,

1. *осуждает* провозглашение расистским меньшинством в Южной Родезии независимости, принятое им в одностороннем порядке;

2. *предлагает* Соединенному Королевству Великобритании и Северной Ирландии немедленно выполнить соответствующие резолюции, принятые Генеральной Ассамблеей и Советом Безопасности, для того чтобы положить конец мятежу, спровоцированному незаконными властями в Южной Родезии;

3. *рекомендует* Совету Безопасности в срочном порядке рассмотреть создавшееся положение.

*1375-е пленарное заседание,
11 ноября 1965 года*

2063 (XX). Вопрос о Басутоленде, Бечуаналенде и Свазиленде

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев главы докладов Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, относящиеся к территориям Басутоленд, Бечуаналенд и Свазиленд⁸,

рассмотрев далее доклад, представленный Генеральным секретарем⁹ по просьбе Специального комитета, содержащейся в его резолюции от 2 ноября 1964 года¹⁰,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 г., содержащую Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

ссылаясь далее на свои резолюции 1654 (XVI) от 27 ноября 1961 г., 1817 (XVII) от 18 декабря 1962 г. и 1954 (XVIII) от 11 декабря 1963 года,

принимая к сведению резолюции, принятые Конференцией глав государств и правительств стран, входящих в Организацию африканского единства, на ее первой сессии в июле 1964 года, и Декларацию, принятую в октябре 1964 года на втором Совещании глав государств и правительств неприсоединившихся стран¹¹, относительно того, чтобы Организация Объединенных Наций гарантировала территориальную целостность Басутоленда, Бечуаналенда и Свазиленда и приняла меры, позволяющие им быстро достигнуть независимости и обеспечивающие в дальнейшем сохранение их суверенитета,

отмечая с глубоким беспокойством существующее экономическое и социальное положение в этих трех территориях и настоятельную и срочную необходимость в оказании им помощи Организацией Объединенных Наций,

учитывая серьезную угрозу, которую создает политика нынешнего режима Южно-Африканской

⁸ Там же, *девятнадцатая сессия, Приложения, приложение №8 (часть I) (A/5800/Rev.1), глава VIII*; там же, *двадцатая сессия, Приложения, добавление к пункту 23 повестки дня (A/6000/Rev.1), глава VII*.

⁹ Там же, *двадцатая сессия, Приложения, пункт 23 повестки дня, документ A/5958*.

¹⁰ Там же, *девятнадцатая сессия, Приложения, приложение №8 (часть I) (A/5800/Rev.1), глава VIII, пункт 365*.

¹¹ См. документ A/5763.